

### AMENDMENTS

#### In the Specification:

Please amend the paragraph beginning on page 2, line 26, as follows:

In one embodiment of the invention, there is a multipole, permanent-magnet rotor for a rotating electrical machine. The rotor includes, for example, permanent magnets to produce salient magnet poles and designed to be flat in a magnetization direction arranged radially with respect to a rotor axis in slot-like spaces between two yokes fixed on a rotor body, wherein each yoke is subdivided in a circumferential direction into two mutually adjacent half-yokes which extend over half of one pole pitch, and the two half-yokes of the two yokes are arranged alongside one another and are connected by end ~~points~~ plates to form a pole element, the pole element fixed on the rotor body.

Please amend the paragraph beginning on page 4, line 23, as follows:

This is achieved by providing for each yoke to be subdivided in the circumferential direction into two half yokes, each of which extend over half of one pole pitch. Two mutually adjacent half-yokes of two yokes are arranged alongside one another and are in each case connected by means of end plates ~~points~~ to form a pole element. Each pole element is fixed on its own on the rotor body. In this case, the pole elements can be designed such that either each of the two half-yokes is fitted with permanent magnets on its surface facing a slot-like intermediate space, or such that only one of the two half-yokes is fitted with permanent magnets on the surface facing the other half-yoke. If the permanent magnets are arranged on the corresponding surfaces of the half-yokes and of the pole elements on the rotor body, it is expedient for the magnets to be fitted to the half-yokes in the unmagnetized state, and for the magnets to be magnetized once the two half-yokes have been joined together to form a pole element, but before the pole elements are fitted onto the rotor body.

Please amend the paragraph beginning on page 7, line 4, as follows:

The space which remains between two half-yokes 3 and 2 and between the mutually adjacent permanent magnets 5 may be filled,[[,]] in one embodiment, with a material 9 which can expand under the influence of impregnation resin. Furthermore, to provide radial fixing for the permanent magnets 5, double wedges 8 can be arranged both between the rotor body 1 and the permanent magnets, and between the permanent magnets and the periphery of the rotor.